



krekel sparen

SPAAR VOOR UZELF EN VOOR ANDEREN

Heel wat economische, sociale en kulturele initiatieven zouden van de grond komen als ze professioneel advies en startgeld ontvingen. Netwerk Vlaanderen doet daar wat aan, al twee jaar lang. Met giften van mensen zoals u en ik worden nu reeds een 20-tal projecten gesteund. Maar er kan nog meer: daarom is er nu eindelijk ons alternatief spaarplan!

Méer dan 600 mensen brachten al zo'n 3 miljoen bij elkaar in een solidariteitsfonds. Met dat geld werden projecten gesteund en met vrijwilligers een sekretariaat uitgebouwd om alles in goede banen te laten lopen. Solidariteitsfonds, allemaal goed en wel maar daar willen we het niet bij laten. Er zijn nu nog méer manieren om geld voor nieuwe initiatieven in handen te krijgen. Bijvoorbeeld KREKELSPAREN!

Hoewel er heel wat bedenkingen zijn bij de 'zin' of 'onzin' van sparen in deze crisistijd, hebben velen van ons toch nog een appeltje voor de dorst weggeborgen op een of andere bank. Met de klassieke voordelen die er aan verbonden zijn. KREKELSPAREN is zo'n 'klassiek' spaarsysteem met alle voordelen voor uzelf, maar ook met 'n extraatje voor anderen!

Op die manier kunt u Netwerk helpen het nodige geld bijeen te brengen voor nog meer zinvolle initiatieven. Zonder dat het u één frank kost. Door gewoon te sparen voor uzelf.

Zo spaart u voor uzelf

U spaart gewoon op een ES-rekening, de moderne spaarrekening van de ASLK. Met een bent u al het spaarkomfort rijk dat de ASLK, de specialist in sparen, kan bieden: een fraaie intrest (5,25% + 0,75% getrouwheidspremie) die tot 50.000 fr. belastingvrij is, mogelijkheid tot spaarabonnement enz. Het gespaarde geld en de intresten blijven volledig uw eigendom. U beschikt erover zoals u wil en wanneer u dat wil.

Zo spaart u voor anderen

Voor het spaargeld dat in het kader van KREKELSPAREN op de vele ES-Rekeningen wordt bijeengebracht, krijgt Netwerk een vergoeding van de ASLK. Die vergoeding kadert in de vele initiatieven waarmee de ASLK haar sociale taak gestalte geeft. En met die vergoeding kan Netwerk dan weer mensen helpen. Of op basis daarvan goedkopere leningen opnemen.

Dus hoe hoger het totale bedrag aan 'krekel spaargeld', hoe groter de extra-vergoe-

technologie, bedrijven die bovendien een zekere band zouden hebben met tenminste één van de twee nabijgelegen universiteiten, de V.U.B. en de U.L.B. Volgens de voorlopige ramingen zouden daar ongeveer 350 nieuwe werkgelegenheden kunnen gecreëerd worden. Verscheidene ondernemingen waaronder bv. een farmaceutisch bedrijf hebben al belangstelling getoond voor een vestiging op dat terrein. Alle onderhandelingen zijn nog niet helemaal rond, maar er is al een principieel akkoord met de voogdij-overheid, d.i. de Brusselse Gewestregering en ook de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij heeft aan het project haar onvoorwaardelijke steun toegezegd. De gemeenteraad heeft aan dit project prioriteit verleend boven dat van de "Association francophone de tennis" die daar ook een groot regionaal sportcomplex wou aanleggen (cfr. Oaze van 15 november 1984).

ding voor Netwerk en dus méer geld voor projecten.

U kunt ook iets extra doen

U kan ook nog een stapje verder zetten en een kleiner of groter deel van uw eigen intresten schenken aan Netwerk. Dat kunt u aanstippen op het KREKELSPAREN-formulier dat de opening van uw ES-rekening vergezelt.

Wat moet u doen?

* u hebt een ASLK-spaarboekje: Dat kunt u probleemloos laten omzetten in een ES-rekening.

Zonder kosten en zonder dat u ook maar één frank verliest aan intrest of getrouwheidspremie. Tegelijk vult u het KREKELSPAREN-formulier in dat Netwerk u bezorgt (achteraan in deze krant zit er een!) of dat u gerust mag vragen aan de ASLK-loketbediende.

* u hebt een ES-rekening: Uitstekend: u hoeft enkel het KREKELSPAREN-formulier in te vullen en dat aan Netwerk te bezorgen.

* u hebt geen spaarboekje bij de ASLK: In het ASLK-agentschap in uw buurt opent u probleemloos een ES-rekening. Het KREKELSPAREN-formulier bezorgt u aan Netwerk.

Welk soort initiatieven door Netwerk financieel gesteund worden en hoe je precies je bijdrage kan leveren, lees je in de NIEUWSBRIEF van Netwerk (2 de jaargang, nummer 4).
Liedtsstraat 27, 1030 Brussel
Tel : 02/241 19 97 tussen 10 en 17 u.

uit OAZE, blad van de
Sociaal-Kulturele Raad
van Elsene.

Pleinlaan 12, 1050 Brussel
Tel. 648 20 30)

INDUSTRIETERREIN OP HET OUD GOEDERENSTATION VAN ETTERBEEK

Tijdens zijn bijeenkomst van 8 november j.l. heeft de gemeenteraad van Elsene resoluut gekozen voor de aanleg van een industrieterrein op het oud goederenstation van Etterbeek, gelegen aan de Generaal Jacqueslaan, tussen de Pleinlaan en de Fraiteurlaan en de spoorlijn Brussel-Aarlen. Op dat terrein - zowat 3 à 3,5 ha groot - zou men een aantal niet-polluerende bedrijven willen zien tot stand komen, met hoge spits-

De gemeenteraad heeft daarbij o.m. rekening willen houden met het feit dat de tewerkstelling in Elsene tussen 1981 en 1983 met 21 % is gedaald, de belastbare inkomsten met 18 % en de bevolking met 2,5 %. Anderzijds wenst het bestuurscollege geen grond meer af te staan aan de universiteiten. De V.U.B. had ook al de ogen laten vallen voor uitbreidingswerken op het oude goederenstation - omdat nu reeds 20 ha of 7 % van het grondgebied van de gemeente Elsene in beslag genomen wordt door de twee universiteiten.

Er moet, na deze eensgezinde optie van de Raad, dus nog alleen gewach worden op de uitslag van de verder administratieve en financiële afwikkeling van het dossier: nl. de overdracht van het bewuste terrein aan de gemeente door de Nationale Maatschappij van Belgische Spoorwegen.

WERKEN TEWERKSTELLING

24 DECEMBER 1984

2.1.1.

BRUSSELSE RAAD VOOR HET LEEFMILIEU **MILIEUTELEX**



1. The first section of the document discusses the importance of maintaining accurate records for all transactions. It emphasizes that proper record-keeping is essential for legal and financial compliance.

2. The second section outlines the various methods used for data collection and analysis. It details how different types of information are gathered and processed to ensure the highest level of accuracy and reliability.

3. The third section describes the internal control systems in place to prevent fraud and ensure the integrity of the data. It includes a detailed overview of the audit trail and the roles of various departments in maintaining these controls.

4. The fourth section provides information on the external factors that can influence the data and how these are monitored and reported. It also discusses the importance of staying up-to-date with regulatory changes and industry standards.

5. The fifth section discusses the challenges faced in the current environment and the strategies being implemented to address them. It highlights the need for continuous improvement and innovation in data management practices.

6. The final section concludes the report by summarizing the key findings and providing recommendations for future actions. It stresses the importance of ongoing communication and collaboration between all stakeholders involved in the process.

The following information is provided for your reference and is not intended to constitute an offer of any financial product or service. Please consult your financial advisor for more information.

The data presented in this report was collected from a sample of respondents. While every effort has been made to ensure the accuracy of the information, there may be some variations between the sample data and the overall population.

The information provided here is for informational purposes only and should not be used as a basis for investment decisions. The market conditions are subject to change, and the performance of any investment can vary significantly.

The data is confidential and is provided to you under a non-disclosure agreement. It is intended for your personal use only and should not be shared with any third parties without the express written consent of the provider.

The information contained in this report is the property of the provider and is protected by copyright law. Any reproduction or distribution of this report without the written permission of the provider is strictly prohibited.

The data presented in this report is based on the information provided by the respondents and is not intended to constitute an offer of any financial product or service. Please consult your financial advisor for more information.

The information provided here is for informational purposes only and should not be used as a basis for investment decisions. The market conditions are subject to change, and the performance of any investment can vary significantly.

The data is confidential and is provided to you under a non-disclosure agreement. It is intended for your personal use only and should not be shared with any third parties without the express written consent of the provider.

TABOE EINDELIJK DOORBROKEN.

LEVE EUROPA LEVE BRUSSEL.

Op een onverwacht moment (24 oktober 1985) en vanuit een onverdachte hoek (Europees Parlement in vergadering te Straatsburg) komt de nipte "beslissing" (131 vóór - 112 tegen - 12 onthoudingen) om, enfin, in Brussel een "vergaderzaal met 600 zetels" ten behoeve van de Europarlementairen te bouwen.

Zijn zij het pendelen beu of wordt er verder gedacht?

In ieder geval wordt door deze goedgekeurde motie een taai taboe doorbroken, dat een globale aanpak van de inplanting der Europese instellingen in Brussel nog in de weg stond.

Het valt te verwachten dat Luxemburg en Straatsburg zich niet zomaar zullen laten inpakken, maar voor Brussel is deze motie alvast een troef.

Deze door Belgische Parlementairen ondertekende motie betekent nog geen keuze voor Brussel als definitieve zetel van het Parlement (die keuze komt de Parlementairen alsnog niet toe). En het gaat officiëel ook niet om een Parlementair Halfrond, het dienstdoende Parlementsgebouw staat in Straatsburg en ook Luxemburg heeft er één. Brussel heeft nu echter de kans om zijn Europese rol voluit en met de nodige allure op te nemen en moet nu niet aarzelen om een volwaardig en representatief Parlementsgebouw aan te bieden. De kwaliteit van het aanbod zal later zeker van belang zijn bij de definitieve en officiële keuze.

Het Belgisch en Brussels beleid heeft nu de kans om de aarzelingen en blunders uit het verleden goed te maken, om het geknoei in de Schumanwijk te doen ophouden, om het vertrouwen van de Brusselaars en van de Europese ambtenaren te herwinnen. Sedert de bouw van het representatieve Berlaymontgebouw heeft de Belgische overheid feitelijk geen blijk meer gegeven van enige inspiratie ten aanzien van onze Europese gasten. Integendeel, het is deze gasten ook ter ore gekomen dat zij ongeveer 20 % meer huur moesten afdokken dan de eerste de beste Amerikaanse multinational en de meeste Europese ambtenaren voelen zich ten onrechte nagewezen als de grote verkrotters in de Schumanbuurt.

Belangrijk element in deze laissez faire, laissez aller politiek van de Belgische overheid is het onder één hoedje spelen van de lokale administratie met de lokale spekulanten en lobby's. De Regie der Gebouwen die terzake schipper naast God is en maar vaag onder toezicht staat van de Minister van Openbare Werken, gaat hier tewerk met haar gekende doch onaanvaardbare arrogantie. Zij slaat erin zinnige plannen uit te hollen, aanbestedingswedstrijden in 't honderd te laten lopen, compensatieopdrachten en -aankopen uit te delen, wat allemaal uiteindelijk tot gevolg heeft dat de financiële en bouwlobby's zelf gaan bepalen wat er gepland en gebouwd wordt (zonder het minste respect voor Gewestplan) zonder dat hierbij gemeenschapsbelangen, laat staan bewonersbelangen aan bod komen.

WERKEN - Europese Gemeenschap

31 oktober 1985

BRUSSELSE RAAD VOOR HET LEEFMILIEU **MILIEUTELEX** 2.5.4/1

De recentste uitwas daarvan is het uit handen geven, onderhands aanbesteden noemt men dat dan, van de studie en de uitvoering van de wegen en andere infrastructuurwerken tussen Beldard en Schuman (een werk van enkele miljarden). Deze studie zal uiteraard aantonen dat de Maalbeekkollektor moet vervangen worden (enkele jaren oud en 1 miljard gekost), dat het Komen Froissardbouwblok moet worden gesloopt (enkele honderden bewoners en woonzone op het Gewestplan) en dat er een lange tunnel moet komen (onder de Maalbeek bvb. en, waarom niet, langs de Blijde Inkomstlaan bvb. als het nog niet ingewikkelder wordt).

Door op deze manier de touwtjes uit handen te geven stimuleert men misschien wel de bouw(lobby) maar draagt men in geen mate bij tot een goede globale aanpak van Brussel als Europese hoofdstad in het algemeen en van de Schumanbuurt in 't bijzonder.

Vandaag rijkt het Europees Parlement ons de hand om deze janboel eens voor altijd op te klaren, dit is een niet te missen kans.

Het komt erop aan nu eens blijk te geven van verbeelding, politieke verbeelding dan wel te verstaan want stedelijke en architecturale verbeelding is er terzake genoeg.

Er moet terzake een groots publiek debat op gang gebracht worden waarin alle elementen aan bod komen en waarin alle ideeën kunnen gekonfronteerd worden. Dit debat moet leiden tot een structuurplan voor de ruime Schumanbuurt.

De Europarlementairen hebben A gezegd, zij moeten nu ook B zeggen. Het zinnigst lijkt ons dat er een parlementaire werkgroep opgericht wordt, een gemengde Europese-Belgische Parlementaire Kommissie. Deze Kommissie moet de discussie uit de zware marktsfeer van de administratieve en lobby cenakels weghalen en publiek stellen.

De Brusselse Raad voor het Leefmilieu zal alle Parlementairen, Belgische en Belgisch-Europese, verzoeken om in hun respectievelijke Parlementen een voorstel in deze zin in te dienen.

31 oktober 1985

WERKEN : BRUSSEL EUROPESE HOOFDSTAD ?

1. SITUERING.

De aanwezigheid van de Europese en internationale instellingen in Brussel is een belangrijke economische, kulturele en sociale troef voor onze stad. De dynamiek die van deze situatie uitgaat kan een belangrijke bijdrage leveren voor de kwaliteit van het leven in Brussel.

Vandaag is dit evenwel niet zo.

Men hoeft geen Brusselaar te zijn om te zien dat er in de Schuman-buurt wat misloopt. Vijftientig jaar aanwezigheid in Brussel (de Europese Ministerraad en de Europese Commissie begonnen zich vanaf januari 1958 in Brussel te vestigen) van de Europese Instellingen heeft ertoe geleid dat een wijk van + 50 Ha zwaar gedevalueerd is. Het degradatiemechanisme is hier van een bijzonder type; het lijkt op traditionele speculatie op grote schaal, maar het wordt door twee bijzondere gegevens beïnvloed :

- Brussel is slechts de 'voorlopige' Europese hoofdstad. Dit betekent dat al wat de EEG hier betreft slechts gehoord wordt en een 'tijdelijk' karakter heeft waardoor de eisen, die men aan de gebouwen stelt en aan hun integratie, vermoedelijk lager liggen dan de eisen die men zou stellen aan een definitieve inplanting.

- Ten gevolge van dit voorlopig karakter laat men de zorg voor de gebouwen en het bouwen ervan over aan de Belgische overheid die - in dezelfde 'voorlopige' geest - zich tevreden stelt met het ter wille zijn van de Belgische speculanten.

In deze toestand komt verandering, mede omdat Brussel als administratief centrum steeds meer aan belang gewonnen heeft en omdat ook de Europese Instellingen zijn gaan inzien dat hun belangen helemaal niet behartigd werden zoals mocht verwacht worden door de Belgische overheid, meer bepaald de Regie der Gebouwen. Het sedert 1979 democratisch verkozen Europees Parlement legt ook steeds meer het zwaartepunt van zijn werkzaamheden in Brussel en heeft uiteindelijk het taboe opgeheven dat nog steeds heerste rond de laatste sluitsteen voor een volwaardige inplanting van Europa in Brussel, namelijk de bouw van een parlementair halfroond.

Uiteindelijk kan er werk gemaakt worden van een globaal plan dat een volwaardig en prestigieus onthaal garandeert voor Europa in Brussel.

2. EISEN

1. ER MOET EEN GLOBAAL PLAN KOMEN VOOR DE OPWAARDERING VAN DE SCHUMAN-BUURT EN VOOR DE INPLANTING VAN DE EUROPESE INSTELLINGEN IN BRUSSEL

Een globaal plan : Tot heden zijn er diverse plannen gemaakt die echter geen van allen de totale problematiek hebben gesteld, laat staan opgelost. Dit was te wijten aan het feit dat bij de overheid de wil ontbrak om te plannen, of omdat de promotoren-spekulanten-strijd geen planning toeliet, omdat de salami-taktiek werd gehuldigd, omdat men zogenaamd het programma niet (wilde) kennen, omdat de initiatiefnemers tot plannen onvoldoende bevoegd waren (stad Brussel). Daarenboven moesten wij al die schuchtere pogingen als waardeloos beschouwen, niet allen omdat zij geen enkele stedenbouwkundige noch architecturale kwaliteit hadden, maar meer nog omdat geen enkel ervan enig officieel karakter draagt en ze allemaal tot stand kwamen zonder inspraakmogelijkheid van de Brusselaars.

Een globaal plan voor de opwaardering van de Schuman-buurt :

Deze buurt atrekt zich uit over de gemeentegrenzen van Brussel en Etterbeek en moet beschouwd worden als het gehele gebied dat door de Euro-spekulatie werd verloederd. Grosso modo kunnen we het begrenzen door het Jubelfeestpark, Jourdanplein, Meusquare, Orbansquare, Marie-Louisesquare en Ambiorixsquare, met inbegrip van Leopoldpark en Luxemburgstation. Opwaardering voor deze buurt betekent dat de samenhang van het stadswaerfeel en de interne communicatie en bereikbaarheid opnieuw hersteld worden, dat aan deze wijk een nieuw gezicht gegeven wordt, dat deze wijk een modelwijk wordt voor goed leven in Brussel in de 21e eeuw.

Een globaal plan voor de inplanting van Europa :

We kennen nu ongeveer het maximale programma, de ruimtenoden en de ambities van de Europese instellingen. Het wordt dus aindelijk tijd om aan de vormgeving ervan te werken en de symbiose tot stand te brengen tussen Brussel en zijn Europese roeping. De Europese instellingen moeten op een prestigieuze manier in onze stad opgenomen en geïntegreerd worden.

2. HET EUROPEES PARLEMENT MOET ZELF DE TOT STANDKOMING EN DE VERZEENLIJKING VAN DIT GLOBAAL PLAN IN HANDEN NEMEN

Het Europees Parlement : De lokale overheid : de Belgische regering, de Minister van Openbare Werken, de Regie der Gebouwen, de Brusselse Executieve, de Stad Brussel, is er in het verleden niet in geslaagd om de nodige verbeelding aan de dag te leggen. Erger, verschillende onder hen hebben meegewerkt aan het exploiteren van Europa op laag spekulatieve basis. Het is dan ook duidelijk dat we geen vertrouwen meer hebben in hun initiatieven of gebrek aan initiatieven.

Het Europees Parlement kan hiervoor een speciale commissie oprichten, liefst zelfs een gemengde commissie met leden van het Belgische Parlement (De juridische haalbaarheid en de juiste structuur ervan moet nog onderzocht worden).

De E.E.G. beschikt over niet onbelangrijke budgetten voor stadsherwaardering, gezien de Europese instellingen mede verantwoordelijk zijn voor de verloedering van de Schuman-buurt is het redelijk van hier ook een inspanning te verwachten.

3. ER MOET EEN INTERNATIONALE PARTICIPATIEGERICHTE STEDEBOUWKUNDIG-ARCHITECTURALE WEDSTRIJD GEORGANISEERD WORDEN DOOR VOORNOEMDE KOMMISSIE VAN HET EUROPEES PARLEMENT ONDER TOEZICHT VAN DE BRUSSELAARS

Een internationale wedstrijd :

Omdat het gaat over de Europese Hoofdstad, omdat de hoogste kwaliteit moet nagestreefd worden, omdat een beroep moet gedaan worden op alle beschikbare verbeelding en deskundigheid.

Een stedenbouwkundig-architecturale wedstrijd :

Omdat het niet voldoende is alleen een 'structuurplan' op te stellen, omdat de ruimtelijke en esthetische kwaliteiten van het gebouwde van zeer groot belang zijn, omdat aanbestedingswedstrijden slechts oog hebben voor bouworganisatorische, financierings-, investerings- en profijtbeginzelen.

Een participatiegerichte wedstrijd :

Internationale wedstrijden en wedstrijden in het algemeen worden zeer dikwijls, zo niet altijd, uitgespeeld tegen de deskundigheid van de bewoners. Zij worden gehanteerd om de rechtmatige bewonerseisen weg te drukken; zij worden meestal zo gekoncipieerd dat hun resultaten voor de bewoners ontoegankelijk

zijn. Daarom zijn wij terzake zeer wantrouwig. In dit geval echter is de inzet van meer dan lokaal belang. Het gaat inderdaad niet om de aanleg van een woonerf, maar om het goed ont-halen van Europa. Wij zijn ervan overtuigd dat een wedstrijd ook goed kan georganiseerd worden. Daarom moet hij aan vol-gende eisen voldoen :

EISEN AAN EEN PARTICIPATIEGERICHTE INTERNATIONALE WEDSTRIJD

- 3.1. Het programma wordt opgesteld onder toezicht van de Brus-selaars.
- 3.2. Voor de inhoud van de Europese gebouwen wordt het pro-gramma opgesteld door de Europese instellingen.
- 3.3. Voor de stedenbouwkundige aspecten wordt het programma op-gesteld door de diensten van Stedebouw van het Brussels gewest.
- 3.4. Een stuurgroep bestaande uit de initiatiefnemers (Euro-pees Parlement), de Europese Administratie, de Brusselse Gewestelijke overheid, vertegenwoordigers van de Brussel-se bewoners zal de wedstrijd koördineren.
- 3.5. Het programma wordt aan de Brusselaars voorgelegd in het kader van speciale overlegkommissies in alle 19 gemeenten.
- 3.6. De wedstrijd moet in verschillende fasen verlopen: ideeën-faze, voorontwerpfaze, uitvoeringsontwerpfaze.
- 3.7. Na elke stap worden de resultaten voorgelegd aan een in-ternationaal deskundige jury en aan de bewoners langs overlegkommissies.
- 3.8. Verschillende laureaten worden geselecteerd en toegelaten tot de volgende fase waarin zij kunnen beschikken over alle aanbevelingen van jury en bewoners om hun ont-werf of deelontwerp uit de globale resultaten van de vo-rige faze verder te ontwikkelen.
- 3.9. Na elke faze wordt door de stuurgroep het programma ge-herdefinieerd en concreter ingevuld of strenger omlijnd.
- 3.10. Ook in de laatste faze moeten verschillende laureaten de kans krijgen om hun ideeën uit te werken.
- 3.11. De laureaten moeten vergoed worden voor hun deelname.
- 3.12. Gedurende de hele wedstrijd moet speciale aandacht be-steed worden aan de lees- en bruikbaarheid van de doku-menten voor de participerende Brusselaars.
- 3.13. Er moet een permanent wedstrijdforum georganiseerd worden waar de geïnteresseerden kennis kunnen maken met de wed-strijd en er zijn ontwikkeling kunnen volgen.
- 3.14. De wedstrijd moet strikt getimed worden.
- 3.15. Er moet een wedstrijd samengesteld worden die van bij het begin de uitvoering en de budgettaire ontwikkeling koördi-neert.

4. EISEN AAN HET PROGRAMMA VOOR DE OPWAARDERING VAN DE SCHUMANBUURT

4.1. WONEN

- Wonen moet een belangrijke functie blijven in de Schuman-buurt.
- Het principe van het vermengen van functies moet aan de basis liggen van het stedenbouwkundig concept voor de wijk.
- De as Etterbeek-St.-Joost, Jourdanplein-Marie Louisesquare, Etterbeeksesteenweg zal opgevat worden als een as die de continuïteit in het wonen tussen twee stedelijke sektoren garandeert en die de monofunktionaliteit van de kantoorzone dooradert (wonen + winkels + restaurants + kleine artisanale bedrijven).
- Het woongebied Pascals Toulousestraat zal op de Etterbeekse-steenweg 'square' aangesloten worden en aan de andere zijde terug aangekoppeld worden met de te ontwikkelen Ardenne-Wiertzstraat, aan de levende wijken langs de Waverssesteenweg.
- Het woonblok Comines-Froissart moet worden gerenoveerd.
- De woonblokken Stevinstraat-Jozef II-straat moeten worden gerenoveerd, i.p.v. nu afgestoten.
- Het park(ing)je Willea de Zwijgerstraat-Etterbeeksesteenweg moet worden bestemd voor wonen.
- De onderdoorgang Wetstraat-Spoorweg moet uitgewerkt worden als link met het woongebied langs de versmalde Etterbeekse-steenweg en voornoemd herbestemd parkje.
- De noordkant van het Jourdanplein moet worden ingevuld met woningen.
- De Trierstraat langs het Leopoldstation moet worden voorbe-houden voor bewoning.
- Rangeerstation, Pasteurinstituut (deels), Leopoldbrouwerij (deels) kunnen in aanmerking komen voor een woongebied langs de Wiertzstraat.

4.2. WERKEN

- De Europese instellingen moeten hun (maximum)programma voor kantoren en diensten bekend maken en hun eisen.
- We weten hier voorlopig van dat er een nieuw gebouw moet gebouwd worden voor de Ministerraad dat in zijn totaliteit 150.000 m² = huidige Berlaymont-gebouw + Charlemagne;
- dat er een Parlementgebouw (half rond) moet voor-zien worden waarvan de vlooppervlakte vandaag geraamd wordt op 30.000 m² = ongeveer 75 X 75 grondoppervlakte.
- dat de burelen voor de parlementaledep op dit ogenblik uitgebreid worden met 23.500 m² en dat er een tweede faze op papier bestaat van nog eens 28.500 m² (in de eerste faze zijn een aantal zalen voor commissievergaderingen voorzien);
- dat er een gebouw in werf komt voor de Vertaal-diensten (grootte 50.000 m²).

Het klooster aan de van Maerlantstraat moet een in de Euro-pees kontekst geïntegreerde functie krijgen. De architectuur van de gebouwen moet verwijzen naar de Brusselse architecturale typologie.

- Deze Europese gebouwen moeten de nodige architecturale allu-re meekrijgen.
- De Résidence Palace moet gerenoveerd worden en geïntegreerd in de Europese functie van de wijk.
- Voor het U-vormig gebouw (IARA zaal enz.) betekent dit dat het kan gebruikt worden voor bij de EEG betrokken wonen. De reeds verbouwde vleugel kan verbouwd worden of vervangen door het parlementair half rond met de nodige administratie.
- De representatieve gebouwen moeten samengebracht worden in de Schumanbuurt.
- De administratieve gebouwen moeten gedecentraliseerd worden over de stad.
- De kantoorzones moeten, waar nodig, gedensifieerd worden (ten voordele van de absoluut te vrijwaren woonzone).

4.3. KOMMUNIKATIE

- Het autoverkeer moet worden teruggebracht binnen redelijke grenzen.
- Mini autostrade - Etterbeeksesteenweg moet worden terugge-bracht tot een woonstraat.
- Belliardstraat, eens voorbij de tunnel naar Luik, moet wor-den herleid tot de helft.
- De doordringbaarheid van het stedelijk weefsel voor voet-gangers moet, in heel het plangebied, maximaal gehouden worden.
- De voetganger geldt als maatstaf voor alle verkeer.

4.4. EKOSYSTEEM

- Het Leopoldpark moet naar de omliggende woongebieden toe ontsloten worden : dit wil zeggen
- dat er verbindingen moeten komen met de Waveraasteenweg, Vauthierstraat en de Wiertzstraat;
- dat bij de heraanleg van de Wiertzstraat en de herbestem-ming hiervan, moet uitgekeken worden naar uitbreiding van het park.
- De groenzone voor de ingang van het Natuurhistorisch Museum moet opgesteld worden voor de bewoners van de Waveraa-steenweg.
- Op de braakliggende terreinen tussen het Schumanplein en de Van Maerlantstraat moeten tussen de gebouwen die er zullen ingeplant worden, groen, pleintjes en squares geïntegreerd worden.

4.5. PLANNING

- Er moet een strikte timing der werken opgesteld worden, sommige zaken waarover een consensus bestaat, moeten ook on-middellijk uitgevoerd worden.